

Quanta beltà quanta gratia e splendore

Anonymous poet

Arcadelt, Jacques (c.1507-1568)

Il primo libro di madrigali d'Arcadelt à 4 voci (Venice, 1539)

5

Cantus
Altus
Tenor
Bassus

Quan - ta bel - tà quan - ta gra - tia e splen - do -

Quan - ta bel - tà quan - ta gra - tia e splen - do -

Quan - ta bel - tà quan - ta gra - tia e splen - do -

Quan - ta bel - tà quan - ta gra - tia e splen - do -

10

- re Si vid-de in don-na mai, Si vid-de in

- re Si vid-de in don - na ma - i, Si vid-de in don - na ma -

- re Si vid-de in don-na mai, Si vid-de in don-na ma -

- re Si vid-de in don - na mai, Si vid-de in don - na ma - i,

15

don-na mai, Va-ga An-gio-let - ta tut - t'il ciel vi die - de Quant' al - ta cor-tes - si - a quan -

i, Va - ga An-gio-let - ta tut - t'il ciel vi die - de Quant' al - ta cor-tes - si - a quan -

i, Va-ga An-gio - let - ta tut - t'il ciel vi die - de Quant' al - ta cor-tes - si - a quan -

Va - - ga An-gio-let - ta tut - t'il ciel vi die - de Quant' al - ta cor-tes - si - a quan -

20

to va - lo - re Re - gnò in don - na gia - ma - i, Re - gnò in don - na

to va - lo - re Re - gnò in don - na gia - ma - i,

to va - lo - re Re - gnò in don - na gia - ma - i,

25 30

ma - i, gia - ma - i, Tut - t'in voi re - gna con pie - ta - te e se - de Tal

i, gia - ma - i, Tut - t'in voi re - gna con pie - ta - te e se - de Tal

- gia - ma - i, Tut - t'in voi re - gna con pie - ta - te e se - de Tal

Tut - t'in voi re - gna con pie - ta - te e se - de Tal

35

che chiun - que vi ve - de Di - ce chei bei sem - bian - ti vo - stri

che chiun - que vi ve - de Di - ce chei bei sem - bian - ti vo - stri I -

che chiun - que vi ve - de E co - stu - mi san -

che chiun - que vi ve - de E co - stu - mi san -

40

I di - vi - ni oc - chi, I di - vi - ni oc - chi, Il bel vol - to e le chio - me D'An -
 di - vi - ni oc - chi, I di - vi - ni oc - chi, Il bel vol - to e le chio - me D'An -
 ti I di - vi - ni oc - chi, I di - vi - ni oc - chi, Il bel vol - to e le chio - me
 ti I di - vi - ni oc - chi, Il bel vol - to e le chio - me D'An -

45

50

- ge - la so - no in - sie - me col bel no - me.
 - ge - la so - no in - sie - me col bel no - me, col bel no - me.
 D'An - ge - la so - no in - sie - me col bel no - me, col bel no - me.
 - ge - la so - no in - sie - me col bel no - me, col bel no - me.

Quanta beltà quanta gratia e splendore
 Si vidde in donna mai,
 Vaga Angioletta tutt' il ciel vi diede
 Quant' alta cortessia quanto valore
 Regnò in donna gia mai, giamai
 Tutt'in voi regna con pietate e sede
 tal che chiunque vi vede
 Dice chei bei sembianti vostri
 E costumi santi
 I divini occhi,
 Il bel volto e le chiome
 D'Angela sono insieme col bel nome.

Anonymous

*If you're willing to provide a Creative-Commons
 licensed translation, email me.*